

# Хәнты ясәң,



Основана  
1 ноября 1957 года

25.07.2024  
№14 (3650)

Хүл велпәсләты ёх хәтл постәсәт



14 »

Шапша кәртән Ёмвош район хүл велпәс ёх ёмәңхәтл вәс. С. Сатина вәрум хур

Кәща хәев Нуви  
сәңхүм района  
յңхас

» 3

Югра – щит ма рәт  
мүвәм

» 6

Сәмн па нумәсн тайләв

» 12-13



Вәщ тыләш 11-мит хәтәлн Ёмвошн РИЦ «Югра» тәхийн округев айкељат ёккүннөхүяттәр рәпата вәрәт арталәттәр государственной инспекция кәща юкана вәлты не Ольга Ионкина па лўв пиләла арсыр рәпата щират лавәлты кәща ләңкәр хә Андрей Ульянов пила вәйтантыйләт.

## Рәпата арталәттәр ёх вәрәт

**С**ырыя О. Ионкина спутартас, хуты рәпата вәрәт арталәттәр государственной инспекция хәннөхүяттәр тәм 2024-мит ол шәпн араттәлн 52 контролльно-надзорной ванлупсы тәса ләштәт.

Щитат күтн 29-мит арсыр тәхета ѹңсәт па 23-кәм пүш сыр-сыр непекат ѹмсыева вантсәт па арталәт.

Щимәш рәпитеттәр тәхет вантмел пурайн тәлантәлн 939 вевтам вәр уша павәтсәт. Вантә, арсыр рәпата тайт хуша лыв щи арат ләваса па атмаш мәнты рәпитеттәр тәм олн иса шиваләсәт.

**Округев луватн арсыр кәща ёхлүвн тәньял ол эвәлт тәм пүш 1,7 арат рәпата вәр вевтамшака вәрты питсы. Мет атма щи вәрәт мәнләт, щитат күтәтн: 55-кәм процент арат - щит рәпитеттәр тәхи эвәлт вевтама ал хәннөхүятлүва тыләш вух сухуптәттәр щират; 30-кәм процент арат - щит па хүяттәвәлты па арсыр рәпата вәрты тәхидал вевтама ләштәтман тайлыйт; вет процент арат - щит рәпата вәрты тәхидал вевтама ләштәтман тайлыйт.**

Щалта О. Ионкина лупәс, хуты округев луватн арсыр рәпата мәтү кәща ёхлүвн лыв 97 непек араттәлн китсәт, лән щи кәщайт лыв рәпитеттәр тәхидал хуша Россия сыр-сыр мүв законат щирн вевтама вәрум вәр-



▲ *O.M. Ionina па A.K. Ulyanov. РИЦ «Югра» эвәлт вүюм хурдалдлар, ѹмсыева па тәса ат вәрсәт. ѩхат щи тәхеттәр эвәлт лыв хущеда айкељат ѹхаттәт, муй щирн арсыр рәпата мәтү тәхеттәр кәщайт сыр-сыр вевтам вәрәт түңцирина па ѹма ләштәт.* О. Ионкина яснәт хүватн, ләңхалат муй ѹн ләңхалат ар кәща Ѻх па ишипа юврая мәнты вәрләл ѹмсыева вәрты питләт. Вантә, рәпата тайт вәрәт арталәттәр государственной инспекция хәннөхүяттәр щит кашан, пурайн вантман па арталуман тайләт. Тәп щимәш вән вәр унтасн округев луватн вәлты па арсыр тәхеттәр рәпитеттәр 368-кәм хәннөхүята 24 миллион шойт арат тыләш вух мосты кәмн сухуптәт.

Щи вәрәт тумпийн государственной инспекция тәхи хуши вәлты хәннөхәйт сыр-сыр профилактической рәпата тайт вәрләт па арсыр кәртәтн муй вошәтн рәпата мәтү кәща ёхлүв пила вәйтантыйләт па пурремләт, лән щи хәйт па ненәт кашан вәр иса

Россия мүвев законат щирн тәса ат ләштәт. Тәп тәм ванан округевн ар тәхеттәр эвәлт йилпа ал, рәпата тайт вәлты хүяттәт араттәлн 62-кәм миллион шойт арат вух па йилпа сухуптәт. Вәщ тыләш олән хәтәлн 2024-мит ол вүш вәнты Югра мүвев луватн итәх рәпитеттәр тәхеттәр тыләш мәр холумты вухт 23 млн шойт вух арата ювантыйләт па араттәлн 1698-кәм хәннөхүята иса ѹн па мийләсүйт. Щи пәта округев государственной инспекция хәйт па ненәт арсыр тәхеттәр вәлты кәща ёхлүв штрафт мәсат.

Щимәш штраф сухуптәттәр щират тәм ол араттәлн нивәл миллион араттәм шойт вуха ѹхаттәт.

Рәпата вәрәт арталәттәр государственной инспекция Ѻх мутшалат ки, муй щирн рәпата ләштәттәр ал хүяттәр вевтама вәрум тәхеттәр муй лавәрт па нөхлән хотат ки рәпитеттәт, щит ишиты лыв кәща ёхлала сыр-сыр

мосты непекат китләт па иньшәсләт лывел, муй пәта ал хәннөхәйт вевтам хотат муй тәхеттәр лавәртән тәмхәтл вәлдәт па рәпитеттәт. Щимәш тәхет кәщайт тәм йисн лыв сыры иньшәстү непекат китләт. Щалта щи утат немулты щира ѹн ки тайлыйт, лыв рәпитеттәр тәхи кәща ёхлала ишиты арсыр штрафт мәләт.

Лупәс, кашан, айшак муй вән вәр ләштәттәр пурайн ушәнца-сащәнца рәпитеттәр мосл, лән хәннөхә ал, мәшмәлсү па ёшлал-күрләл тәлаца па ѹма елды ат вәсат. Щимәш вәрәт пәта тәм йисн Государственной инспекции кашан рәпитеттәр вәр арталуман па вантман тайләт. Вәщ тыләш олән хәтәлн 2024-мит ол щи тәхия араттәлн 175 айкељат сыр-сыр рәпата тайт тәхеттәр эвәлт ѹхаттәт. Щи утат хуша ал хәннөхүяттәр ѹмсыева хәншәт, рәпитеттәр тәхеттәр тәхеттәр ѹмкәм арат хәннөхә мәшмәлсү па ёхат щи хәйт пәльница хотат лекшиттәр китсүйт. Тәньял ол мәттү ки иши араттәм хә Ѻх рәпата тайт ар щирн мәшәнца йисат. округев «Государственная инспекция» труда тәхийн вәлты Ѻх кашан щимәш вәр пила вешката па тәса рәпитеттәт. Щалта ишипа уша вәрләт, рәпата ләштәтман муй ал щити щимәш хүяттәт ин мәшмәлсүйт.

Арпәләк хәннөхә машинаин, кев ёшшәт хүват ѹнхман, ийха хойләт па вевтама мәшмәлтәйләт. Мүв илпи таш холумты тәхеттәр ишиты ѹмкәм арат хәннөхә юхихашум оләтн мәш вәра питләт. Тәмхәтл итәх хәйт па лыв щирлалн рәпитеттәр тәхийн сурма питләт.

Путар хәншас: **Владимир Енов**



# Кәща хәев Нуви сәнхүм районана яңхас

Кәща юкана вәлты хә Руслан Кухарук тәм ванән Нуви сәнхүм районана яңхас. Лўв мир пила вәйтантыләс, ай кәртәтн вәлты мир пила карты щүңкәт мухты путартас. Щи вәйнтатупсын район хуша вәлты мирев хүләве вәсәт, мәта ёх щимәш каш тайсат.

**В**әйтантупсы хуша Арсыр вәрәт оләнән путар мәнәс, мәт ар путар, щит муй вүрн тәм район вәрәт яма ләщатты. Щи вәрәт ләщатты пәта Югра кәщаев ёкмум ёх путартум ясчәт хәләнтәс па нётты ёхдалн нәпека хәншайт, еллы тәм вәрәт яма ләщатты пәта.

Хән вәйнтатупсы олдитса, Р. Кухарук лупас, Россия президент ясәнән арсыр мүв сүнчәт хәннәхәйт вәлупсы яма ләщатты пәта и нумасн, и ёрн вәлты мосл, тәп щирн вәлупсэв яма тәты паклув. Муниципалитет кәща ёха, рәпата хотат вәрты кәща хуятата па мир пила рәпитты каш тайты хәннәхәйта иса вәрәт яха пилтәщман вәрты мосл, щирн тәп вәр тывл.

Мәт олән Р. Кухарук Манстэр район Ас мухты вәрты нурл оләнән путартас. Нуви сәнхүм район хуша вәлты ёха щи нурл вәра мосл.

» Щит мәт вән вәр щи, щи вәра вух ар мәнл. Щит мүң еллы вәлты вәрев, тәм оләнән кашән ол путар мәнл. Щи вәрев тәп щирн тывл, хән мүң арсыр регионат пила яха пилтәщман вәрты питлув, хән федеральной кәща ёх мүңева нётты питләт, хән вух тайты ёх вухат тәм вәрәта мәты питләт, – лупас Югра кәща щира вәлты ики.

Па Р. Кухарук путартас, муй вәра Нуви сәнхүм район хуша ләщатты мосл, мүйсәр вәрәт тәм мүв хуша вәлты мира мосләт. Лўв ясчәлн, тәм мүв ёшат



▲ Р. Кухарук Нуви сәнхүм районан. [www.admhmao.ru](http://www.admhmao.ru) хүр

вәрты па яма ләщатты мосл, тата пөльнициайта тохтур хуятат вәра мосләт па тәм мүвәт-йинкәт яма ләщатты иши мосл. Вәйтантупсыя юхтылум мир Югра кәщаев арсыр вәрәт оләнән иньшәссät па ешалт путартас, мүйсәр нумас тәм район вәрәт яма ләщатты пәта. Вәйтантупсыя юхтылум мир Югра кәщаев арсыр вәрәт оләнән иньшәссät па ешалт путартас, мүйсәр нумас тәм район вәрәт яма ләщатты пәта.

Щалта па кәща щира вәлты хәев, Нуви сәнхүм район Касум вошн вәлты «Касум ёх» тәхи хуша вүлү тайты ёх пила вәйтантыләс. Тата Нуви сәнхүм район кәща С. Маненков, Касум вош кәща ими А. Назырова, «Касум ёх» историко-культурной тәхи кәща ими Е. Федотова па увас мирев вәсәт.

Тәм вәйтантупсын увас мирев йис вәрәт, этнотуризм па арсыр вәрәт оләнән путар мәнәс. Тәмәш вәйтантупсы увас мирев нумасн ёкәтса, щи оләнән лыв карты щүңкәт мухты социальной тәхетн хәншас.

Касум вүлү тайты тәхи кәща С. Байгузин путартас, муй вүрн щити вәрты, ләлн вүлү нюхи иса пүш рыночной вух тынан тыныты, щирн уша йил муй арат нюхи мосл, па вүлү тайты ёха щирн нётты пищ тайты питләт.

Вәйтантупсы етшум юпийн Р. Кухарук мира

» Вүлү тайты мирева нётлүв па юкан вүлү тайты мирев эвәлт иши вүлү нюхи ләтты пищ тайты питлүв, - лупас лўв.

Щалта па путар мәнәс, муй вүрн тәм мүвн ёктум воньшумутат, хүл, вүлү нюхи шавиман тайты нумас тайләт, щит Касум па Саранпауль вүлү тайты компанияйт хуша. Щи путартум вәрәт Р. Кухарук вана вүслэ.

Е. Федотова этнографической туризм па арсыр вәрәт оләнән путартас, лыв рәпитти ёх общинайт, крестьянско-фермерской тәхет па туристат яха ёкәтты щира вәлдәт. Тәм вәйтантупсыя ёкмум ёх Касум вош кәщая А. Назыровая непек хәншас, муй вүрн тәм мүвн йис вәрәт яма ләщатты.

Вәйтантупсы юпийн кәща щира вәлты хәя «Юные краеведы» непек мойләссы, хута Касум мүв вәлупсы оләнән хәншмән вәл. Щи киника М. Шевелева вәнлтыйлты нявремәт пила хәншас. Щи киникайн Р. Кухарук аңкаңел оләнән хәншман вәл, лыв Касум вошн ёнмас па тата вәс.

» Мәнәма әмәш вәс аңкаңем оләнән лүнәтты. Касум вош – щит рәт мүвәм, тата ма ўңкәм сәма питас, тата, аңкаңем – Галина Алексеевна Ямзина, аңщащем – Николай Васильевич Ямзин вәснән. Ая вәлмәмн лүң тәрумн ма иса пүш тив юхтыйлсум. Ин мәнәма вәра әмәш вәтәң мүвәма юхатты, щи күш рәпата вәрләм пәта юхтыйлсум, – путартас Р. Кухарук.

Хәнты ясанә тулмаштас:  
**Петр Молданов**



Юхи хাষум газетаевн ма «Нэмлэв» нэмуп нявлэмэн лүнтупсы одачан нынана айкел тэсум. Интам еллы итэх нявлэмэт ванлтум лүнтупсэт одачан хэншты лэнхалум. Вантэ, Вудац Отечественной даль пурайн мүн шуши мирлув ищиты палтаплы даляссэт, даль пэта атл-хатл тарма рэпитсэт, лэлн Победа хатл ванематы.

## Ай ёхлув даль одачан нэмлэйт



▲ Ян Исаченко ▲ Антон Гладеленко. И. Самсонова вэрүм хурнаан



8-мит ёшколайн 5-мит классан вэнлтыйлты пухие Ян Исаченко вэн анщащел Андрей Иванович Гришкин одачан айкел тэс. Щиты уша юис, ханты хэ А.И. Гришкин 1905-мит одн сёма питас. Вудац даль олдитумн Сүмтэвэш район Полнават кэрт эвэлт хулыева хэ ёх даль хараа ёккиты питсайт. Щи ёх күтн А.И. Гришкин ищи вэс. Щи пурайн вэн Ас хонажан иса кэртэн мир: ёнкет, имет, нявлэмэт па пирща ювум ёх рэт хэйет шакэн палтап даль хараа китти пэта ёктэшсэт. Хэ ёх тутаан хопа лэлсийт па даляа тэсийт. Ар пелак хэрэгтэй ухдал пунсэт...

Айтэлн увас хяннхэхэй-хүл велман, вүлэт даравалман, сыр-сыр пурмасэт вэрман па дараварт вэнт вэлупсыйн вэлты тэса хошл. Щит күш вэнт кэртэнт, күш лашкам нэргүнн вэн ёхдал партум ширин хулыева вэлдлэйт.

Ал хяннхэхэя шенк дараварта юис щиты вэлты. Тэп каркам па апрэн, пасты

куруп па рэпата пэла сэмэн, вэрэн па еллы вүрраты хуят вэнт шушийн вэлты вэритл. Щи пэта мүн шуши ёхлув вудац дальн шенк моссэт. Полнават кэрт эвэлт түвум хэйт Москва, Сталинград па па вошт эвэлт вуракат вошитты китсийт. Ёхлув палтаплы даляссэт, Ленинград вош пүнчлэн даль харн Полнават кэртэн 19 хэ ухдал пунсэт. Лыв күтэлн Ян пухие вэн анщащел А.И. Гришкин ищи вэс. Лув 1942-мит од Ас халты тылыш 20-мит хатлэн веккеши хув панта шэшмас. Петра хон вошн Пискарёвской шэкаан тахийн шависа.

Ёмвош 1-мит ёшколайн одачан мит классан вэнлтыйлты пух Антон Гладеленко «Ма щатыщем нэмман тайлэм» вэр ванлтас:

» Ма вэн щатыщем нэмл Матвей Севастьянович Каюков. Лув 1896-мит одн Микояновской район Яганокэртэн сёма

питас. Щатыщем вэлупсы шенк лаварт вэс. 1930-мит одачн Каюковт хоттэл ёх хот войт хулыева йира вүсийт. Щатыщем па Балтийской тахия рэпитты китсы. Щи шакэн пуре одачан лув путартты ан дацас. Щаты хаш щи велса, атл-хатл рэпитас, тэп-тэп лылдна хашас. Эхатшак рэт мувалда кэрлэс.

Вудац даль пурайн Ленинград вошн «Невской» даль харн Матвей Каюков пулёмёт эвэлт есэлты хэя вэс. Вурак мурта ар, щит палтап даль вэс. Ар пелак мүн солдатлув щаты ухдал пунсэт.

Щатыщем лупийл, щатыщем даль одачан нэмлэйтэйт ан дацас, нюр мэшьяя вэс. Илүш тэп путрана юис па лупас, щи шакэн пурайн солдатлув атл-хатл даляссэт. Детут мушатты иса ан паксэт. Лэллы, щомлы вуракат пида таранлэсэт тэп атэлн, мосан, ешайе шитам вэс. Атэлн щатыщем Нева ас па пелка

вэшл, щаты мулты дэтут мушатл па сора көши юхлы солдатдал вэнты кэрлэд.

Щиты далясмалн Матвей Каюков вэра мэшмэлс, хув мэр госпитальн вэс. Рэт мувалда атум айкел пида похоронка непек юхтас. Щи юпийн пишма, хута хэншман вэс – Матвей Каюков лылдн, тэп вэра мэшэн даль пэлнициайн вэл.

Щи юпийн еша ёрэца ювмалн ханты хэ Ленинград вош тракторной завода рэпитты китса, тэп 1946-мит одн рэт мувалда кэрлэс.

Юлн Матвей Севастьянович ищиты вой-хүл велпэслэты хуята вэс. Катра непекэт шавиман тайты хотн непек вэл, щаты хэншман, М.С. Каюков мэт арвой сух колхоза мэс.

Щатыщем хэт яй па апши тайс. Дауль пурайн хулыева далясты мэнсэт. Юхлы тэп кэт хуята кэрлэсэн, нял – веккеши дауль харн ухдал пунсэт.

Ма вэн щатыщем палтаплы, ёрэн па рэпата пэла апран хяннхэхэя вэс. Лапат нявлэм ёнмэлтас. Павел вэн пухл ищиты даляа јнхас, радииста вэс.

Щатыщем М.С. Каюков одачан ма нэмлум па дацас, лэлн кашан хяннхэхэя ушан ат вэс, мэта ёх ёрн мүн интам Победа хатл постайлув.

Мэт юм, тэм вэлупсыйн ай нявлэмэт дальн нух питум хатлэв нэмман тайлдэйт.

Путэр хэншас: Ирина Самсонова



# Евдокия Нёмысова вудан, хэннөхүятэв вэтшасэв

Тэм ванан па щи вэн шэка питсүв, вэщтылдэш 21-мит хэтлэн вудан учёной ненеев, учителят вэнлтаты вэн имев, рэт хэнты ясан, эхтийн кэпартты хүятэв Евдокия Андреевна Нёмысова вэтшасэв.



Евдокия Андреевна Сүмбетовош (ин Нуви санхум) район Полна вэйт кэртэн Андрей Васильевич па Анастасия Ивановна Нёмысова нэн хэнты хоттэл ёх хуша 1936-мит олн. Ас нэпэлти тилдэш 4-мит хэтлэн сэма питас. Лув ёнумты пурайл лаварт лаель хэтлэта питас. Ашколайл 1952-мит олн етшуптуул юпийн Ёмвоша педагогической училищая вэнлтыйлты мэнэс. Щэлта па 1956-1961-мит олдэн Ленинград воши А.И. Герцен нэмпи институту вэнлтыйлдэш. Щи мэр 1959-мит олн лув мёт олэн хэншум статьяйл ётас. 1962-1965-мит олдэн аспирантура хуши «Увас мув хэннөхүят ясант» кафедрайн «Хэнты ясан» ширн вэнлтыйлдэш, хута лув касум хэнты ясан дэрамтас.

Аспирантура етшуптуум юпийн лув Сүмбетовош район Ваньшавайт кэртэн па Манстэр район Шэншваш кэртэн рэпитас. 1968-1974-мит олдэн Ёмвошн педучилищайн айлат ёх хэнты ясан па литературая вэнлтас.

1974-мит олн Ёмвошн «Институт усовершенствования учителей» тэхи пүншы, хулта Евдокия Андреевна рэпитты вохсы. 1975-мит олн лув Россия Увас мув округт рэт яснатаа вэнлтаты учителят пэта нэмасыя курсат дэштас.

1977-мит олн Е.А. Нёмысова Россия министерства просвещения «Научно-исследовательский институт национальных школ» тэхи рэпитты вохсы, хута лув 1990-мит ол вэнты рэпитас. 1987-мит олн лув унтасалн Ёмвош «Институт усовершенствования учителей» тэхийн нэмасыя хот юйт пүншы, хута ёшколайт пэта рэт ясант вэнлтаты киникайт хэншты питсийт. Щи пэта непекэн ёх па хэнтывухаль ясанчан тэты учителят яха яктыйт.

Е.А. Нёмысова Ёмвош округ шуши мирт рэт ясант олэнчан поступсы хэншты нётас. 1990-мит олн мувтэл мир научно-практической мирхотн, мэта ут Канада мувн Оттава воши дэштыйлдсы. Лув щэта хэнты ясан па вэнлтаты непекэт дэштаты вэр олэнчан путар лунтас.

Иши ол ай кэр тылдэшн лув «Обучение грамоте на казымском диалекте хантыйского языка» нэмпи диссертация вэньяяс. 1990-мит олдэн 1-4 классын вэнлтыйлты няврэмт пэта нэмасыя учебникат па программайт ётсэйт, рэт ясант вэнлтаты методика хэншы.

Е.А. Нёмысова Касум мувн культурантропологической ёшкола (КАШ) пүншы пэта ар ёр пунэс. Щи тумпи Варьёган ёшколайн шуши мир юис вэлупсыя, вэрэта, рэт ясан па вэнлтаты тэхи тэты вэр научной кэцчая вэс.

1991-мит олн Евдокия Андреевна Ёмвошн и нумасн рэпитты ёхдал, пила «Научно-исследовательский институт социально-экономического и национально-культурного возрождения обско-угорских народов» тэхи дэштэйтас па щэта 1991-1998-мит олдэн мёт олэн кэцаа ненча вэс.

Е.А. Нёмысова 1991-мит олн Нуви санхум воши, Сүмбетовошн, Сэрхан, па Нижневартовской райончан хуши хантэт, вухалят па юрнат юис путрат, моньшт, арат

яктытты тэхет, 1998-мит олн шуши няврэмт рүтэштэти хэрэгт пүншты нётас. 2002-мит олн Тэж кэртэн эвет-пухэт рэт ясан па вэнлтаты тэхи дэштасы.

1996-мит олн Югра па Ямал мувчан пэта литература хуват кэт хрестоматия ётас.

Е.А. Нёмысова Ёмвош научной тэхет ёх пила рэпитас. 2002-мит олн ЮГУ хуша шуши мир ясант дэрамтты тэхи «Научный языковой центр» пүншы, Евдокия Андреевна щи тэхи пүншты пэта иши ёрл пунсэлэ. Иши ол лув вэш эвэлт лув щэта научной рэпата тэты кэцаа лэнкэр ненча вэс.

2004-мит ол вэш эвэлт «Институт повышения квалификации» тэхийн нэмасыя лаборатория тэхи вэрсы, хута шуши ясант па литература вэнлтаты пэта учебникат хэншсийт. Евдокия Андреевна щэта кэцаа ненча вэс. Лын филологической наукайт доктор ненча Н.А. Лыскова пила 2004-мит олн 5-9 классын вэнлтыйлты няврэмт пэта «Хантыйский язык в таблицах (казымский диалект)» непек ёсэлсэнчан.

Тэм рэпатаиль тумпи Е.А. Нёмысова оса вэрт иши тэс. 1989-мит олн «Югра лылнуптаты» тэхи дэштаты нётас. Ар ол лув мүн «Хэнты ясан» газетаева па «Новости Югры» газетая айкелдт па путрат хэншас. ВГТРК «Югория» тэхийн лувел иши шивалаты рахас. Юхи хэшчум олдэн юис пурмасат шавиты «Торум Мaa» тэхийн «Хэнты ими хот» вэр тэс, хута шуши мир имет сыр-сыр хэнты пурмасат ёнтсэйт па тайсэйт.

Е.А. Нёмысова ар ол түнширияца па вешката рэпитмал пэта сырсыр мойлупсэти па ишакты непекэтэн мойлыйлды па вудан нэмэнтэн юкантыйлдсы.

Тэмхэйтл Югра мувчн вэлты мир вэн шэка питсэйт, щимэш вудан хэннөхэев вэтшасэв... Лув рэт хэнты ясанчлэш пэта ар мосты вэр дэштэйт, ар унтас вэрэс. Няврэмчлала, рэтлала шалян ясан, китлув. Мүн веккеши Евдокия Андреевна Нёмысова нэмты питлэв...

---

Ёмвош округ мир, «Хэнты ясан» па «Луима сэрипос» газетайнажлуун рэпитты ёх



Щиты хәнты Югра мүвев оләңän путартас вулаң мари мир учёной, филологической наукайт доктор, профессор хә Юрий Владимирович Андуганов. Лўв вәш тыләш 6-мит хәтлән 1949-мит олн сёма питмал, тәп нөпека хәншы – 23-мит хәтлән. 56 ола ювмалн вәш тыләш 6-мит хәтлән 2005-мит олн машинайт мәнман ўнтәма йис.

## Югра – щит ма рәт мүвәм

Там ванан мүң ре-  
дакцияева лўв  
эвәл Марианна Юрьевна  
Семёнова (Андуганова)  
мойна юхтыләс. Мүң  
лўв эвәлтәдә Ю.В. Анду-  
ганов вәлупсы оләңän  
иньшäссүв. Уша йис,  
Юрий Владимирович  
Башкирской АССР  
Калстасинской район  
Редькино кәртән сёма  
питас. Тата ванан Танып  
юхан увл.

» Лўв щи юхан хонәңän  
кәрәш реп эвәлт Белая  
юхан вантты мосман  
тäйс. Ёмвошн вәлмалн  
лўв Шапша кәрта яң-  
хилäс пащатайици кәрәш  
реп эвәлт Ас вантты  
сämäңца тäйс, – лупас  
М.Ю. Семёнова.

Лўв ўңкел-ащел Редь-  
кино кәртән ўшколайн  
наврәмät вәнлтäсчän. Юра пухие айтелн мари,  
хәтаны па рүш яснäт яма  
тäйс. Юлн күтэлн тәп  
мари ясäңän путартас. Юра Езвика вән щащел  
пида вонышумуттат, тулхат  
äкäтман вәнта яңхты  
сämäңца тäйс. Щи пурайн  
щащел эвәлт йис путрат,  
моныштат, арат хәләнтас. Хоттел ёхлал нарассат,  
хурамäңца арисат, етнота-  
тат алъсат. Щирн Юрий  
Андуганов Арлан кәртән  
10 класс етшуптумал  
юпийн мет сырый ариты  
вәра вәнлтäйлты нумäс  
тäйс.

» Мари мүв вулаң  
Йошкар-Ола воша юхат-  
малн музучилишайн  
экзаменат мәты елпийн



▲ Ю.В. Андуганов

ар мороженой лес, щирн  
ариты иса ѣн вәритас. Виш хуват шәшл, ешалт  
ләхсäl Борис Шаймиев  
йил, иньшäсл: «Нәң хуты  
йисан?», юхлы Юралўведа  
лупл, хуты щикүш ариты  
вәра вәнлтäйлты ләнхас,  
тәп түрсыйл, вәшäс. Щи  
пурайн Борис лупас,  
Марийской пединститута  
юхта!, – Марианна  
путартас.

Юрий Андуганов щата  
экзаменат яма мäс, нав-  
рәмät рүш, мари ясäң-  
чана па литературая  
вәнлтäты хәя йис. Пед-  
институтн Маргарита  
Александровна Исаева  
пида вәйтантыләс. Мой  
вәрсäңän. 1971-мит олн  
нөпекäна ювман Мари  
мүв Старокрещено кәр-  
тән ўшколая рәпитеты  
китсыйнäн.

» Лын щата пиращ Анна  
ими хот хуша вәсчän.  
Тата ма сёма щи питсум,  
щирн марийской Анна –  
Марианна нөмн мäсьюм,  
лупл.

– Марианна Юрьевна  
ястас.

Юрий Андуганов елды  
Петропавловск-Кам-  
чатской вошн армияйн  
служитас. Хәнты вулаң  
даль пурайн тата лўв  
ащел тухлән хопн яңхман  
вас.

1973-1976-мит олдтын  
Ю.В. Андуганов Эстония  
мүв Тартуской университет  
хуша аспирантурайн  
вәнлтäйләс, лўв научной  
кәшная вулаң финно-  
угровед хә Пауль Аристэ  
вас. 1976-мит ол вүш  
евәлт Марийской гос-  
университет хуша рәпитеты  
олдитас.

» Щикүш учёной хәя  
йис, тәп вәлупсэл хуват  
марийской свирельн на-  
рәсäс па арийс. Универ-  
ситет хуша айлат ёх пида  
«Рия-Рия» мари арат  
ариты тахи ләштатас. Лыв  
мүң мүвев па па хон  
пеллак мүвәтхүватариман  
яңхсат, – М.Ю. Семёнова  
лупл.

Лўв 1977-мит олн  
«Сложные слова в  
марийской языке» нөмпү  
диссертацияйл вәнлт-  
сәлә. 1992-мит олн Тарту  
вошн университет хуша  
докторантуре етшуптас. Щи  
олн «Микросинтаксис  
марийского языка в  
историческом освещении»  
докторской диссертация  
холумтас па филологической  
наукайт доктора йис. 2002-мит ол  
вәнты МарГУ хуша айлат  
ёх вәнлтуман рәпитетас,  
диссертация нөпекат  
хәншты нётас. Щи олн  
Юрий Владимирович  
Андуганов Ёмвоша 2001-  
мит олн пүншум Югор-  
ской государственной  
университета рәпитетты  
вохсы. Щикүш лўв тата  
тәп хәлум ол рәпитетас, тәп  
ар ям вәр вәрәс. Россия  
мүвев вәнлтäты па наука  
вәрәт тәты министерст-  
вая пищмайт хәншас па  
вохас, ләлн ЮГУ хуша  
шуши мир йис вәлупсыя,  
литературая, хәнты па  
вухаль ясäңчана вәнл-  
тäты ёх ат ләштаты, щи  
тумпи аспирантура ат  
пүншы. Лўв ёрл унтасн  
щи вәрәт иса тывсат!

Юрий Владимирович  
Андуганов вәлупсэл хуват  
рәт мари яснäл лә-  
рамтас, ар па хон пеллак  
яснäт яма тäйс, 130 мул-  
тас научной нөпек хән-  
шас, ар хутата вән научной  
нөпекатхәншты нётас.. Лўв  
йма па вешката айлат ёх  
вәнлтäты па наука щирн  
рәпитетмалн арсыр вулаң  
нөмät па ишäкты нөпекат  
холумтас.

Югра мүв шуши мирн  
лўв вән пәмашипа ясä-  
ңчан луплы па вәккеши  
нөммман тäйты питлә. Лўв  
вәнлтум ёхлал, Юрий  
Андуганов вулаң вәрәт  
елләт тәләт.

Путэр хәншас:  
**Людмила Гурьева**



## «Артек» мүвн няvrəmät пила вэйтантылдас

Няvrəmät пäта путрат хэншты хэ Борис Колмаков Нижневартовской район Корлики кэртäн вэл. Лёв пушхат пäта арсыр əмäш па ушхүль путрат па моньштäт хэншäл, ванкүтлы Россия хүваттын арсыр мүвата па вошата сырсыр вэйтантупсэта вохантлы. Щиты лёв Дальний Восток мүва няvrəmät рүтъштäты тäхия яңхäс. Тäm лён, па Крым мүва айдат ёх рүтъштäты «Артек» тäхия вохсы. Щи олän Борис Викторович мэнема айкел хэншäспа хурткитäс.

Лёв щиты пищмайл, хуши хэншäс:

Тäm лён ма Крым мүва рүтъштäты мэнсум па щиты тывас, няvrəmät рүтъштäты «Артек» лагеря вэйтантупсия вохсыюм. Олнäлн пушхат пила вэйтантыйлсум, ёхат па «Артек» тäхимэнема ванлтäс, щи пäта нэмасия машинайн тэтьлясьюм. Хэн мүн машинайн няvrəmät муҳты мэнсүб, лыв мүнчева ешалт ёш ёвэлдсät. Щиты лыв лагерь поступсыдал хуши хэншман вэл, мосан, лыв муҳтэла В.В. Путин мэнл.

**Па пүш лыпäт тылдäш 14-мит хэтлän «Артек» пүншты вүш эвэлт сот ола йил. Щи пäта ин яма лэштäлти, тäта няvrəmät вэлти пäта па кät вэн хотомаслы па тäm сүс тыв 6500 няvrəm рүтъштäты юхтäлтäт.**



▲ Борис Колмаков «Артек» няvrəmät пила

Тыв юхтыйлты айдат ёх хулыева яма вэнлтäйтлдäт, арсыр мости па əмäш вेरät дэштäлдäт. Итäх няvrəmät щорäс хүват вэн парус хопäтн яңхты вэнлтäйтлдäт. Щи хопäт щорäс хонäнэн лагерь пүнäлн дольдäт. Лыв пүнлэдн военной сторожевой катерät вэлдäт. Щимäш сторожевой хопäт Крымской мост дэвэлдäт.

Итäх няvrəmät Пүпи хурасуп рёпа нух хэнхсät, итäх хуятäт ёнумты юхт, турнат вантты мэнсät.

Ма хущема вэйтантупсия 50-кем хуят юхтäс. Ма лывела хэншты путьрдам, моньшлам па ёслум киникайдам олнäлн путьртсум. Ма арсыр вэнт па тухлän войт, хүлдäт, мув əхтыйн яңхты, ваңкты, навäрты ай войт олнäлн хэншлум. Путьртсум, хутиса мүвät-автät мосман па дэвэлдман тäйты мосл. Лывела щи олнäлн шенк əмäш хэлдäнтты вэс. Лыв



▲ Б.В. Колмаков

киникайдам вантсät, юнтсät, кäсupsыйн кäссät, хурт хэншсät.

Ма нэмэслум, щимäш вэйтантупсэт няvrəmäta шенк мослдäт, щит муҳты лыв рэт мүвел дэвэлдман па шавиман тäйты вэнлтäйтлдäт. Щимäш вэйтантупсэт мэнема па ёр мэлдäт, елды йилуп моньштäт, путрат хэншты, йилуп киникайт ёсälтты дэн-

халум. Интäм «Артек» рүтъштäты кашäн няvrəm ма киникайдам лёндäтти щир тäйл. Ма дэнхалум, дэлн аршäк хуят, аршäк няvrəm мүнхурамäн Югра мүвев олнäлн уша ат павätsät.

**Борис Колмаков**  
айкел щирн  
путрат хэншäс:  
**Надежда Вах**



Тামхатл Тукъякән нә Юлия Гришкина оләңән хәншты ләнхалум. Хәнты мин ләйңа вәсман, хән Полнават ёшколайн вәнлтыйлсүмн. Ёхат па, ёшколаев етшуптум юпийн, ёшлүв кәтна мәнсәнән, лўв Ёмвошн вәнлтыйләс, ма па Ленинград воша мәнсүм. Ин лўв Юлия Николаевна Лапеко (Гришкина), Шайтанка кәртән вәл, ёшкола-садикән кәща нәңа рәпитлә. Лўв тәм ванән вәщ тыләш 17-мит хатлән 60 ола йис. Тәп ма пәтәма лўв ищиты айлат эвия, ёшкола ләйңема хәщәс – Юлия Гришкина. Тәм ванән лўв мәнәма пищма китәс, хута ая вәлмәл пурайл оләңән хәншәс.

## Тукъякән ләйңем оләңән хәншлум

**Ю**лия 1964-мит олн Сүмәтвош район Тукъякән кәртән хәнты ар нявләмән хоттөл хуши сәма питәс. Ащел – Николай Сидорович Гришкин (1931-мит ол) Тукъякән хә, ўңкел – Аксинья Тимофеевна Гришкина (Гындышева, 1932-мит ол) Войтехово кәрт эвәлт вәлмәл. Лын Люлюкары кәртән вәтаца йиснән, ўңкел щи пурайн лес-промхосн вәс, ащел па полевода рәпитәс. Яха мәнсәнән па ешавәс Тукъякән кәрта вәлты касәлсәнән, щата иши колхосн рәпитты питсәнән. Лын нивәл нявләмән тайсәнән: нял пух па нял эви. Юлия нәмәлмәслә:

» Кашән лўн ўңкем-ащем турн вәрты хәрн рәпитсәнән. Олнәлн колхоса турн вәрсәнән па ёхатлывелә, юхи муртәна юхтыйлсәнән. мүн атэлт юлн щи кәләртсүв. Светлана вән упем кашән хатл непек хәншәс, хуйтат муй вәрты питләт. Мәта хуят йинк алдял, мәта хуят хотхары люхатты питл, мәта хуят кәр алты юх ўңкел. Светлана па дәтүт кавәрман вәс. Щиты щи ўңкевә-ащева нётман нявләмәт єнумсүв.

1977-мит олн Юлия ёмәнхатлал елпийн ащел йинк питәс, лыв ўңкел пила атэлт хәщәт. Щи пурайн Борис вән яил 24 тәда йис, лўв Германия мүвн армиян служитәс. Мәт ай Валя апалненәла тәп нял тәл, вәс. Лыв



▲ Ю.Н. Лапеко (Гришкина) хотән ёхлал пила

семьяел пәта щи пурайн лаварт па шәкән пурайн вәс. ўңкел колхосн арсыр рәпаратай вәрас, хулта китыйлсы, щив мәнәс. Щимәш вән хоттөл ёха вух ўн тәрмәс. Лыв иса ўңкиела нәтсәт, колхос мисәт тәйты хотн няшам талсәт, молоканка хот нувия нәрсәт, нянь вәрты пекарня хота Ас эвәлт йинк алдясәт па па арсыр мосты вәрт вәрсәт, еша вух ёша холумсәт.

Ищиты лыв юлн мис па лов тайсәт. Зорька мисел үнтасн єсум йинк, мис вуй, варәк ләсәт. Ловел щатьщащелн Махорка нәмн нәмәтсә, лов ўхалн лыв түтүюх, турн талсәт. ўңкел мотор хопн юнхты хошәс, нявләмәл, ўх хопн «Ветерок» моторн турн вәрты хәра тәтъяслә. Моторел Ас күтүпн шүкатыләс ки, лыв пана ләпн ләвәлмән хойлийлсәт. ўңкел моторел мосты щирн ләщтәсәлә па елды мәнсәт.

Ешавәс яйлал ёшкола-

ел етшуптасәл, Тюмень воша вәнлтыйлты мәнсәт па щата вәлты па рәпитты хәщәт. Лыв па айшак ёх каникулай юхтыйлсәт, ўңкела турн вәрты, тут юх ләщтәтти, йинк алдяты па па хот вәртән нәтсәт.

Юлия нәмәлмәслә, лапат тәл луватн, ащел щи пурайн хулна лылән вәс, лын Слава Гришкин кәртән пух пила колхос турнәт талты ўхлата катләсман хәтәтльясәт. Щит ишкى тәл пурайн вәс. Ипүш лын ёш хуват хәхәлсәнән, ешалткәртән хәйнән Иван па Леонид Гришкиннән лов ўхалн кирмәш талман йиснән. Щи пурайн Ас па пәләкн кирмәш вәрты ай завод рәпитәс. Лын щи ўхалда ўн єсәлсәйнән па елды хәхәлмәснән. Рәп эвәлт турнән ўхал шиваләснән па ешалт мәнсәнән. Вугаң ёш кимәлн вүрты вонышумут шиваләснән па ёш пәтәя айкәтти питсәнән. Щиты айкәмн вәнта луңсәнән па ломатсәнән. Хән етн юхи

әнт юхатсәнән, хәншты щи питсәйнән. Щи оләтн колхос кәщая Калистрат Григорьевич Гришкин вәс, лўв кәртән мир ўңкелә па хулыева вәнләт па айлат хуятт нявләмән хәншты етсәт. Керосин лампа вүщтәт па ўвман вәнт хуват мәнсәт.

Нявләмән пила пәнән хәлум амп вәс, кәт ампнән имухты йира хәхәлсәнән, и ампн лын пила-ца хәщәс па иса хуратман хәхатләя. Ешавәс мирн хәләс па щиты щи вәйтсәйнән. Юлия нәмәллә, лын лоныш ёхтыя ил улсәнән, щи вуюмлыйнән, имултыйн Слава щи ўтвәс «Аща!». Юлия вантләлә, ащел йил, ёша нух алуымы па щиты щи юхлы тәсү. ўхат лўв ўңкела путәртүләс, лын пила да щата ай шишамиет юнсәт па вәлни иметн ләвәлсәйнән. ўңкел лупас, Юлия ухл пүпи хота вўйман вәл па Найн-Вәртән ләвәлмән тайсәйнән.

Лупты мосл, щи тәхийн мир ванкүтлү вәшийлсәт. 2005-мит олн щата и ики вәшәс, лўв вертолётн хәншы. Хәлум хәтл юпийн лўв саттәла ёша єтсә, иши лупас, хәнты иметн нәтсә.

Щимәш путәр Юлия Николаевна мәнәма щи китәс. Ма лўвел сәма питум хәтләл пила вән, хошум вүща ясәнән китлем. Талдана-уяңа, ям нумәсн ат вәл. Найн-Вәртән нявләмәл пила ләвәлмән ат тайлыйт.

Путәр хәншәс:  
**Надежда Вах**



Сүмэ́твошн тাম ванан вәщ тыләщ 14-мит рүтъашты хәтлән «Хүл велпәсләты ёх» ёмәңхәтл-касупсы вәрәнтса. Тাম ка́супсы кашаң ол вәрәнлә. Щи пурайн хүл велпәс ёх, Сүмэ́твош мир па мойн ёх ияха әктәшләт па ёмәңхәтл постәләт.

Мойн ёх пәта арсыр мосты ванлупсәт вәрәнтысыйт. Щи тумпи «Метям па уян хүл велпәс хуят», «Мет яма палум хүл», «Епләң хүл хошум йинң» па «Катамаран хопн ловәлты ка́супсы» па па мосты әмәш утәт ләштәсыйт. Мүң иистөн Ас па пусләт хонәңән вәллүв, опрашлүв хүл велпәслуман вәсät, ширн тামәш хурамәң мүв па хүл велты ёхлүв пәта юрашлүв. Җыв пәтәла хурамәң ёмәңхәтл па ка́супсәт вәрәнтыйт.

Сүмэ́твошн нә Татьяна Яврова тাম ка́супсы оләңән лупас:

» Мүвевн вәлты ёхн тাম ёмәңхәтл вәра лавәлман тайлы. Мәнәма вәра әмәш касты ёх пәлә вантты, ширн ма па тыв



▲ Сүмэ́твош мир няшләт

## Сүмэ́твошн хүл велпәсләты ёх ёмәңхәтл вәс

юхатсум па еша нәтсум. Тাম пүш ма оләңмит касты щира катамаран хопн ловәлсум. Мүң тামхәтл касты нәңәт пила немасия әктәшсүв па «Мишнә» команда вәрсүв. Тাম пүш ка́супсын нух питсүв, кимит тәхи пәта тынәң мойлупсы вүсүв. Мүңева җавәрт ловәлты вәс, тәп мүң нух питты вәритецүв. Ма кашаң

хәннәхәя јам вүща ясәң па јам нумас китлүм, еллы уйна-пищәңа, тәланца-јама вәлдаты!

Хүл велпәсләты ёх» ёмәңхәтл па ка́супсәт ләштәтум ёх Сүмэ́твош район кәща хә Руслан Александров эвәлт јам пәмашипа ясәт хәләнтысыйт.

Нух питум касты хуята

ишәкты непекәт па тынәң мойлупсәт вүсат.

» Тামәш касты вәр ка́шәң лүң пурайн вәлләял, тәп мүң тামәш ёмәңхәтл хүв мәр нәмты питлүв, вәнгэ, мүңева шенк мостас, – Сүмэ́твошн мир лупас.

Путэр хәншәс:  
Светлана Сатина



▲ Няшты вәра ләштәтийләнәң



▲ «Мишнә» касты имет. Сүмэ́твош культура хот ёх китум хурат



# Ар ол пәщтайн рәпитäс

Вәшт тылдәш 14-мит хәтлән пәщта рәпатнекät ёмәнхәтл вәс. Тәм төвийн вән көр тылдәш 15-мит хәтлән ар ол пәщтайн рәпитум хәнты ими Евдокия Иосифовна Денисюк (Миляхова) 75 ол постас. Щи хәтлән ма лўв хушела мойңа ўңхсум па хәнты газетаев ёх эвәлт ар хошум ясäң ястасум.



▲ Е.И.Денисюк (Миляхова)

Евдокия Иосифовна Ямал мүв Лөрвош район Касум-Нюл кәртән сема питас, лўв щемьяйл оләңән путартас:

» Ащем Иосиф Никитич Миляхов, аңкәм Мария Ивановна Неттина вәсчән. Аңкәм Машьялор кәртән сема питас. Лўв ашел Иван Григорьевич Неттин Вулаң Отечественной лаълын Ленинград вosh пўңәлн лалясас, щата ухл пунсәлә. Щатышацем Никита Дорофеевич Миляхов иши даля мәнәс, Берлин вәнты вуракт вошитас, юхи көрләс. Лўв имел Мария Петровна (эви опрашнәмл Яврова) лавәрт лаълурайн атәлт нявләмләп тарма рәпитас. Ащем вән яйл Пётр Никитич Миляхов лаълын вәшас. Аңкаңәм Матрёна Степановна Енова (Шульгина) лавәрт лаълурайн Машьялор кәртән хәт нявләмләп тарма рәпитас. Лўв иса пурайн лаълын пәрүм рәт ёхлај оләңән шәкән ар арийс.

Аңкәм-ащем – вўлдән ёха вәсчән, ташан пила касаңсән, ширн ма Тәк кәртән аңкаңәм пила вәсум. Лўв пенъшар щартәң имия вәс, пәтлам хот, Пўпу якхот вәрәс, вой арәт арийс, ёш посл тайсәлә, ширн мир лекшитас. Вән аңщацем

Степан Иванович Енов иши щартән икия вәс.

Мүн щемьяевн 僚апт нявләмләп тарма: ма, Тамара, Антонина, Зоя, Раиса, Яков па Сергей. Ин ма, Зоя, Раиса па Сергей хәшсүв, худыева рүттәләүв. Лыв Сүмәтвошн вәлләт.

Тәк кәртән Дуся эвие нулевой класса мәнәс, вантә, рүш ясäң ѹн тайс. Нял класс етшуптумал юпийн Сүмәтвоша китсы, щата Дуся интернатн вәс. Ашколайн яма вәнләтүләс, хүр хәншты вәр сәмәнә тайс. Арсыр хурән касупсәтн касас па нух питыләс. ВЛКСМ тәхи ёх лўвела лупсәт, ләлн лўв еллы хур хәншты вәра вәнләтүйлтә тахия ат мәнәс. Тәп Дуся ѹн вәйтас, муй ширн щив мәнты. Аңкаңәм тәп 12 шойт арат пенсия вух ёша холумтас, ширн ѹн вәйтас, муй ширн хилненәл вән воша китты. Щи лўнчан Муши кәрт эвәлт щатышацем Никита Дорофеевич Миляхов юхтас па щив тәтъясы. Мушийн Евдокия щашел-щатышацем пила вәс па пәщтайн рәпиттү питас. Щи юпийн Тюмень, еллы Свердловск вошнәна карты кел хўват оператора вәнләтүйлтә китты.

1972-мит ол вўш эвәлт непекан айлат не Ямал мүв арсыр кәртән пәщтайн рәпитас, нәмәлмәслә:

» Вантә, пәщтайн вух мәтү тәхи вәс, ширн ма кәщая вәлум пурайн 僚апт нёл пила револьвер тайсум. Щи пурайн ма ащема вән пәмашипа лупсум, вантә, айтедн лўв пишәла пушкан па нёләт ләштасум. Щи тумпи ашколайн «Начальная военная подготовка» урокан автомат Калашникова эвәлт нёләт есәлты вәнләтүйлсүв.

Питлор кәртән рәпитмалн лўв Александр Михайлович Бальчугов пила вәйтантыләс, икия мәнәс. Еллы нявләмләп сема питас. Татьяна 1970-мит олн Лөрвош район Лопхәри кәртән, Александр 1972-мит олн

Ямальской район Мыс-Каменный кәртән па Марина 1974-мит олн Новый порт кәртән сема питас. Интәм Евдокия Иосифовна 9 хилы па и хилы тумпи хилненәл тайл. Нәмәлмәслә:

» Нявләмлам лўц пурайн Тәк кәртән рүттәс. Щата аңкаңәм рүш ширн путартты вәнләтәс. Лывела шенк әмәш щата рүттәтә вәс, вантә, вонышумуттәт ѣкәтәс. Хўл велласләс, турн сэвәрсат.

Роман лўв щемьяела вән шәк юхтас – икел ѣнтәма йис. Щиты Евдокия Иосифовна атәлт нявләмләл әнмәлсәлә. Эхат лўв Виталий Дмитриевич Денисюк пила вәйтантас, хәнты лын ияха Сүмәтвошан ашколайн вәнләтүйлсән. Лўв нявләмләл пәта ащи юкана йис.

2016-мит ол вўш эвәлт Евдокия Иосифовна икел пила Ёмвошн вәл. Лўв айтедн ёнтәсты, тыйты вәр сәмәнә тайл, ширн рүттуман шўкшәл.

Евдокия Иосифовна сема питум хәтлән нявләмләл мойңа юхтас. Марина Ёмвошн вәл па рәпитл. Югорск вош эвәлт Татьяна па Приполлярной кәртәвәлт Александр юхтыйлсән. Тәмхәтл Евдокия Иосифовна ар хошум ясäң хәләнтас, ар хуят па вошат, кәртәт эвәлт карты кел хўват тёпән яснәт лупсәт.

Ар ол пәщтайн рәпитмал мәр арсыр ишакты непекант мойләс, «Ветеран труда» нәм холумтас.

Ешак Евдокия Иосифовна, тәм ол нән 75 ола йисан, ар ол пәщтайн рәпитсән, мосты рәпатаен пәта мүн нәнена вән пәмашипа луплув! Пәщтайн рәпитменән нән ар хуята уй па амәт тәсән – кәртән мира пишмайт, телеграммайт, арсыр газетайт, журналат тәсән, лыв карты кел хўват рәтләл па ләхәслал пила путартсат. Еллы хўв йис, хўв нәпәт нявләмлән па хилыдан пила тумтака вәлә!

Путэр хәншас: **Людмила Шульгина**



Ин лыпәт тыләшт хәс әпәтмит хәтлән Ёмвошн Ас-угорской научной институт хуша ийлуп киника ванләтәты вәр ләщәтман вәс. Тата ёкмум хәннәхүятт нумас тайсат па тәм вән хәншум нәпек оләңән путәртсәт. Конда мүвәң вухаль ясчәт ямсыева ияха ёктәс па еллы словарь нәпека хәншаш Ас-угорской институттн научной сотрудника рәпитум вухаль шәңәт ими Татьяна Дмитриевна Слинкина.

## Ма вәлүпсем вухаль мир вәлты-холты щира мәсем



▲ Т.Д. Слинкина



▲ Вәйтантусыя юхтылум хәннәхүятт

**Щ**ата рәпитты нен-хән Людмила Панченко па Мария Кумаева тәм киника оләңән путәртсәңән муй щирн Т.Д. Слинкина рәпитәс па тәм словарь ләщәтәс. Мойң ёх, рәт ёхлал, ияха рәпитум хүяттәт лўв олнәлн нәмәлдә мәсат па ям ясчәт лупсәт, муй щирн лўв вухаль Конда ёхн хүвн юрәмум ясчәт-путәртәт ёктәс па тәм нәпек ләщәтәс.

Татьяна Слинкина Хошлог кәрт Сүмәтвош район хуша сәма питәс па ёнмас. Лўв хәншум научной нәпекләүнтасн, вухаль рәт ясчәла па культураелә еллы вәлты-холты щира мәслә. Рәт мирл ясчәт па рәпаратайл сәмн па нумсәтн хәшләт, еллы тәм пәнтәт хүват шәшты пәта, лўңатты

вәрән хүяттәтн уша вәрты щира хәшләт.

Т. Слинкина сыр-сыр хәншум иис путәт ёктәс па мосты нәпек ләщәтәс. Лўв шеңк ләшкам сәмуп имия вәс. Мосты киникайт хәншаш, нүша вәлүпсыйн нётәс, вухаль ясәңа вәнләтыйлты хәннәхәята вәс. Лўв хәншум монографияйн «Мансийские оронимы Урала» мәт мосты ут вәрәс, щиты вәр вухаль ясәң юрәна пи-тәс. Лўв ищи киника хәншаш, хуты лўв рәт ясчәл ай няврәмәта вәнләтәт нётсәт, иис вәлүпсы оләңән путәртәс па еллы рәт вухаль ясчел ләрамтты партәс.

Лўв хәншум «Словарь топонимов» – вулан нәпек яха ёктум ясчәт, нәмәт эвәлт уша иил,



▲ М.В. Кумаева

муй щирн вухаль ясәңән альыйт. Щит вухаль Конда ясәң, шәпәт, мәт лыләң словарь.

Татьяна Слинкина юпийн хәшум, хәншум ясчәт - ям, ташән вәр, еллы вухаль ёхн тайла. Вухаль мир хәншум нәпекәт, путәт иса пурайн

хәннәхәятын нумсәтн хәшләт. Щи пәта шуши вухаль мир литература вәр еллы мәнл.

Актулсы етшум юпийн тәм киникайт мойлә-сьюзов па хур вүсүв.

Путәр хәншаш: **Светлана Сатина**



Александр Павлович Ядрошников (1940-2023-мит олдат вэс) мүн Югра мүвевн вёра юма вэлы. Лёв Сэрханл районан Мёв-Авт па Хэннечэ Русскинскай музей вёрас, щи тэхи тэм хэлтэл вэнта лёв нэмлэх тэйлэл. Александр Павлович Ёмвош округ «Заслуженный деятель культуры» нэмнэл юкантсы, лёв Сэрханл район вулаң хуял, Россия президент эвэлт ишакты непекн мийлясы, щи тумпи арсыр мөвлөн посэтн па ишак непекэтн мойлыйлэс.

## Сামн па нумэсн тэйлэв



▲ Александр па Людмила Ядрошниковэн

Александр Павлович Людмила Алексеевна имел Рускинскай ай воша 1968-мит олн юхтас, Ёмвош педагогической училища етшуптунал юпийн, щалтада па рэпитман Уральской государственной университет хуша исторической факультет етшуптас. Ин па 56 од мэр няврэмтэй пила рэпитл.

» Александр Павлович Рускинскай воша Иркутской охотоведческой техникум етшуптунал юпийн юхтас па иса тэм мүвн щи вэс, – путартал Людмила Алексеевна. – Мёт олдэн лёв охотоведа рэпитас, щалтада па музейл вёрты олдитас, мүн няврэмлэв пила лёвела иса пүш нётман вэсүв. Мёт олдэн мин ёшколайн музей вёрсумн, лёв тэм хэлтэл вэнта щата щи вэл.

Хэн Александр Павлович музей вёрты питас, лёв атл-хэлтэл рэпитас, муйсарпвой дикумл, щит имта вёрсэлэ. Вой-хүл пурмасат музейн тэм хэлтэл



▲ Александр Ядрошников имел пила айдат пурайн

вэлдэйт, щи утэйт иса лёв ёшнэлдэлн вёрум пурмасат. Мүн хотаң ёх иса пүш лёвела нётман вэсүв. Мүн вэнт мүвэйт хуват яхсув, хот вулдат хуват яхсув, мүнцева вущкум хотацаа лунты рахас, щата нэмэлт хуята ён мосты ийс пурмасат ёкättы.

Щи пурайн арагаа пурмасат мүн юкан вухлуун латыилсэлэв, щит хэн музееев тэп вёрты олдитсэв. Ин па мин Татьяна Александровна эвемн музей кэща ненца

рэпитл, кимаат эвемн – Наталья Александровна – музей пурмасат шавиман вэл. Ван хэлтэл тылдэшн 2023-мит олн икем хув пэнта щи шашмас, мүн па лёв вёрум вёрлэл елды щи тэллэв. Ма юм пэмашипа ясэн кэщайта лупты вүтшэлум, музей хотэв лёв нэмэлн альшаты пэта, щи нэмнэ музей пунса, хэн икем хулна лылдна-юма вэс.

Мүн тэм ай вошн иса пүш щи вэсүв, мүнцева тэм мүвн вёра юм, мүн мирав

тэты питлэв. Мин тэм хэлтэл хидэт тэйлумн па хилы тумпи хилы па тэйлумн, лёв нял ода щи ийс. Аңщаши хилыдаа пела вёра сэмэн вэс, иса вана тайсалэ, тэм хэлтэйтн мүн щи лылдэн хурат щи вантыйллэв. Мүн дувты иса пүш сэмн па нумэсн вана тэйлэв па муйкем паклэв лёв музейл вэрэлт елды, лэштэты питлэв. Ма Татьяна па Наталья эвицэлдама юм яснэт лупты вүтшэлум, лын Тэрумн ёрн ат мэлдэйн, рэпаратай па вэлупсан юма ат мэнл.

Александр Павлович па Людмила Алексеевна эви Татьяна Александровна, аңкец иты Уральской государственной университете хуша «История» нэмуп факультет етшуптас. Ин лёв Рускинскай кэртэн А. П. Ядрошников нэмпин музей хуша кэща рэпитл. Лёв иши ашцэл олдэнэн пуртартас:

» Щиты тывас, хэн 1988-мит олн ашев музей вёрты олдитас, мин апацненеем пила па вошн вэнлтыйлсумн. Хэн каникулая юхтсумн имухты минемна калты питас, ашева непекэт лэштэты вэрн нётты мосл. Музей хуша ар пурмас олдэнэн хэншти мосл, щи пурмасат наука щира лэштэты мосл па па арсыр вэртэн. Щиты щи мин ашемна нётты вяянтсумн.

Мёт олдэн музееев юкан хот ён тэйс, пурмасат вагончик хуша шавиман тайсийт, щата тэп Алексан-



▲ Александр Ядрошников имел па хилылај пила



▲ Александр Ядрошников Татьяна эвељ пила

сандр Павлович рәпитетман вәс. Лын ӓңкев Людмила Алексеевна пила эксперсия вәрәнтсәнән, мосты нәпекәт хәншийлсәнән, пурмасът шавиман тай-сәнән па хотхәры ищи лын люхәтсәнән.

Тәп 1990-мит олн музеев «Народный музей деревни Русскинская» нәмн пунса. 1993-мит олн мәт оләң пүш хотн мәсүюв, щит обежжите хот вәс. Тәп 2016-мит олн тәм тайты йилуп хот щи омсалса, щит вошатн вәрты хотәт хурасуп хот, йилуп экспозиция вәрсүв, щит Тромъёган ёх йис вәрәт оләңән ванлтупсы. Щиты тывәс, мүң хотәң ёхлүв вәлупсы иса пүш тәм музеев хонәнән лә-рәтлял, тәм мүң кимит хотәв, мүң нумаслүв, мүң

кашлүв иса пүш тәм музей пела көрдүман вәлләт. Мәта мүва мүң мәнлүв, мәта воша мүң мәнлүв, иса пүш нумаслүв мүң музеев пела көрдүман вәлләт, муй па музея ләтты, йилуп киника ки етәл ищи нәмаслүв, мүң музеев пәта ләтты мосл па нумсат ищи тәм щира көрләт.

Мүң вәра јам ясәң увас мираева лупты вүтъшлүв. Лыв мүң пиләва сәмәңа вәлләт, иса пүш муй мосл, щи вәрәтн нәтләт. Тыв ван күтн юхтыйләт, няв-рәмдел тыв тәтълядәт, хәнты ясәнән лыведа йис вәлупсы оләңән путартләт, щатышциләт, аңца-циләт хурәт ванлтәләт. Тәх щос па тәмәш вәрәт вәлләт. И ими тыв юхтәс, па холдуман јам ясәң мү-



▲ Ядрошниковат хоттел ёх музейн

чева лупты питас, ӓңкел хур тата шиваляс. Лүв ӓңкел хур ӓн па тайс. Увас мираев ёрн мүң музейн тайты пурмаслүв ара йиләт, вошн ёхлүв тыв йис пурмасът, хурәт тәтълядәт, документ нәпекәт па па сыр-сыр утәт. Щиты щи тәм хәтл мүң яртъян шурас пурмас тайты питсүв.

Мәт ташаң ванлтупсәв – щит вәнтвой имтәт, тухләң вой имтәт, щит хулыева Александр Павлович вәрум утәт. Тәмәш вәр Югра хуша па тәхетн иса ӓнтә, Россия луваттыйн ищи ӓн вәйтлән и тәхийн и хәннәхә ёшн вәрум имтәт. Тата мүң мүвеен вәлты войт хулыева имта вәрман вәлләт.

Щи киньща па Александр Павлович вәра ар йис пурмас ёктәс, ин

щимаш утәт ӓнтәмәт, щит Тәрум юхан хәнтәт пурмасът. Ин тәм мүв ёх няв-рәмдела ванлтәләт йис вәрәт, йис пурмасът. Ин щи йис вәрәт хұва хәшты питсүт. Айлат ёх па вәлупсыя көрләсът, па мүвәттә икия мәнләт. Мүң ай вошиевн, тәп ищимурт ка-шәң ол 20 щурас хәннәхә мүң музеева юхтыйләт, щит Россия эвәлт па па хон пәләк мүв эвәлт ищи.

Мүң Мүв-Ават па Хәннәхә Рускинской музей ёха јам вүща ясәң китлүв, лыв вәрләл елды јма ат мәнләт, Александр Павлович Ядрошников хотәң ёхдал тәлаңа јма ат вәлләт.

Путэр хәншаш:  
Петр Молданов



▲ Ядрошниковат хоттел ёх китум хурәт



^Kästys ёх няшты 僚ьсäт



^Kästys вера лэштыйлдät. С. Сатина верум хурăт

## Хўл велпäслäты хоттëл ёх рўтьщäты хäтл

Хўл велпäслäты ёх ёмäнхäтл постäты щирн ар вэн па ай ёх Шапша кäртäн äktässcät, лäлн вантты, муй хурпи ушäн па апрäñ, уяñ велпäc, па ияха хоттëл ёх пила яма рўтьщäты räxл. Тäм ёмäнхäтл мүн мёвевн иса пурайн вäc, тäп 1980-мит олн поступсы щирн кашäн ол лэштäты питсы. Щит хўл велпäc ёх па яма хўл няшты ёх ёмäнхäтл.

Вäещ тылäщ 14-мит хäтäлн Шапша кäртäн ёмвош районäñ «Хоттëл ёх хўл велпäc» нёмпи Россия мёвтëл мир фестиваль лэштäты. Ияха äktässcum хännëхутät тата ёмвош район Выкатной, Горноправдинск, Кышик, Красноленинск, Сибирской па

Шапша кäртäт эвälт вэсäт. Ёмäнхäтл пүнштыйн ёмвош районэв кäща хë Кирилл Минулин лупäc, тыв юхтум ёх тäm ёмäнхäтл унтас велпäc хошты щирдал ванлтäлдät па яма рўтьщäты вेरитлät.

Тäм пўш Шапша кäртäн кästys пäta 30-кëм мултас хуят па вэн

семьяйñ хännëхутät äktässcät. Äl рўтьщäты щира ар мойñ мир юхтыйлдäc, лыв пäтэда тата вэнлтäты хäрät веरäntsyit, няврэмäт пäta арсыр ушмарäc вेरты юнтуят альсыйт, муй щирн щитät веरты мосл. Ёмвош район киникайт лўнäтты хот репатнекäт



^Käсupsыйн нух питум ёх

шäта ванлтупсы веरсäт, няврэмäт хурамäñ нях арат арисäт, арсыр етнхоттäт лэштäcät.

Хўл велпäc хоттëл ёх ёмäнхäтл пурайн эвет-пухäт уша веरлдät, муй щирн хўл вељты räxл, щи тумпи лыв вэнлтäлдät, муй вўрн мёвев па йинкев яма па еллы лавäлман тäйтä.

Ёмäнхäтл сухnum пурайн кästys хуятät ар ишäкты нёпек па тынäñ мойлупсы вўсäт па вэн пëмашипа яснäт хäлдäntäcät. Олäñ тäхи вўюм Шапша кäртäñ хë Тимофеей Волдин ястäc, муй щирн лёв мëт вэн ев хўл катлäc па хоттëл ёхлäл пила иши олäñ тäхи вўc.

» Тäмхäтл так вотас хäтл вäc, щирн мүн яма лäмäтлясüv. Мёцева тäм ёмäнхäтл шенк мäстäc. Еллы ищимäш кästys веp па пўш еллы лэштäты мосл, – лупäc Т. Волдин.

Мэнема тäм «Хўл велпäc хоттëл ёх» ёмäнхäтл иши мäстäc, кästys ёх пëлы өмäш вантты вäc. Хўл велпäслäты ёх, ёмäнхäтл пила!

Путэр хäншäc:  
**Светлана Сатина**



# Тарлин рәт йис вәлүпсы

Тәмәш нәм вантлупсы тәйс, мәта ут лыптың өнүмтү тылдыш 25-мит хәтлән Югорской государственной университет хуша вәлты Увас мир тәхийн ләштәмән вәс.

**Щ**и университетн вәнләтүлум айлат нә Александра Тарлина лүв пидэла вәнләтүлтү айлат ёх пида щи вантлупсы ләштәтәс. Лүв лупас, хуты мәт сырьы лүв Тарлин рәтл оләнән уша вәрсәлә, рәт дәрл хәншәлә, хоттәл ёх пурмасат па нәпекәт ѫктәс.

Тәм вантлупсы «Ёмвош ёх» нәнат «Ван рәттәт» ар ариман пүншасат.

Елды Александра ястас:

» Мин Валентина апщем пида мәт сырьы катра нәпекәт лүнәтман мүн рәтәв оләнән айкеလәт кәншумн. Тәмхәтл ма Тарлин па Каксин рәтнәләм оләнән путәртты питлум. Тәм рәтнәләм оләнән мәт сырьы XIV-XVII-мит нәпатнән пурайн ревизской нәпекәтн хәншман вәс. Щит эвәлт уша вәрсум, лыв щи пурайн Касум па Амня юханән хонәнән вәсат.

Тарлин опрашнәм хәнты «тарум» ясән эвәлт тывас. Рәтәм дәр хәт нәпәт хәншум, щит 96 рәт хәннәхүятем.

Елды Ас-угорской научной институт хуша рәпитеттү нә Наталья Герляк Каксин рәт оләнән айтәс:

» Данил Павлович па Ульяна Михайловна Каксинән - щит ма па Александра аңщащев-аңкаңкев, тәп лүв лынән ѡн вантсәлә. Лын Нярсакәртән вәсән.

Мин Татья упем пида щив рүттәтәт яңхумн. Щи кәрт хурамән тәхийн омәсл - муҳадая нуви лантән мүвие, мин щата вүртү воньшумуттәт па тохтәнвәләт воньшумн. Аңщащем Павел яәм пида холләт вантты яңхас, аңкаңкев пүт кавартты лүң хот йитн өплән «хәнты ан» ләтут па нянь вәрәс.

Ма ащем Андрей Данилович Каксин пида рәтәм дәр хәншты оләнитсүмн. Вән учёной хәйн А.В. Головнёвн хәншум «Касум ёх» киникайн мүн рәтәв оләнән айкеလәт уша вәртү рәхл.

Елды Александра Тарлина лупас, аңщащел-аңкаңкел Касум кәртән колхозн хүл па вой вел-пәслуман рәпитетсәнән. Вән аңщащел Ксенофонт Григорьевич Каксин вүлән хәя вәс. Вән аңкаңкел Анастасия Васильевна Спиридонова Ас хәнты нәңа вәс.

Әхәт Александра елды па Тарлин рәтл оләнән айтәс:

» Вән щатьщащем Иван Иванович Тарлин Федосья Семёновна имел пида Иосиф пух тайсәнән. Вудан Отечественной даъл оләнитум пурайн лүв тәп 17 ол луват вәс, тәп лупас, мәттү ки, 18 ода йис, щирн далясты мәнәс. 1943-мит олн Белоруссия мүв эвәлт вуракәт вошигман ухл пунсәлә. Щатьщащем Никифор Иванович Тарлин пүпикакты хот вәрәс па вой арәт арийс.



▲ Н.А. Герляк путәртәл



▲ А. Тарлина тор сапәл юхн наරас

Ма тәм вантлупсын ястасум, хәнты Тарлин рәт ёх Ямал мүв Лорвош районән вәсат.

Юрн мир даъл пурайн тәм рәт икет хәнты мүв лавәлсәт, щи пәта мирн лыв тарум ёха альшаты питсыйт. Александра па Валентина Сергеевна Тарлинән - щит ма ван рәтнәлам.

Елды Александра Тарлина нәпекән вантлупсы аляс, щата хәнты мир учёной хә Андрей Данилович Каксин па эвел Наталья Герляк научной статьяйт, Нина Ефимовна Тарлинайн хәншум лүнтарәт па Александрайн

хәншум статьяйт вәсат.

Щи тумпи «Тарлин рәт йис вәлүпсы» вантлупсы пурайн мойн ёх щи рәт хүяттәт оләнән јам яснәт лупсат.

Александра па Валентина Тарлинән тәм лүнән ЮГУ етшуптәлтән, елды вәнләтүлтү нумас тайләтн, щирн ям яснәт ястәты даңхалум - елды яма вәнләтүлтү, рәпитеттәт па рәтлән йис вәрәт түватн!

Путәр хәншас: **Людмила Шульгина**



Ин кашаң ол хүл велпәсләты ёх хәтл поридаңлы, рүтүштәты хәр тәхи вәрла. Хәнты хүл велпәс хот, Сүмәтвош хүл вүты тәхи нәм така-сыяңа сащас. Округевн ёмәңхәтл постәты ширн щи оләңән нәмәлмәлүв па ям ясңат луплүв.

90 ол ед мәнәс, хән 1930-мит олн Сүмәтвошн хүл ләштәты тәхи пүншсы. Щи пурайн вән нәпек өсәлсү, хута хәншман вәс – ияха кәрәтты па әктәщман иса ат вәлләт Тобольской Ас Госрыбреста. Вән көр тылдәшн 1930-мит олн 8-кәм хүл велпәс тәхи вәс, щит Сүмәтвош, Устрём, Полнават, Игри, Нергин, Сортанюхан, Саран кәрт па Ләв юхан кульпас.

1946-мит олн Полнават хүл велпәс тәхи ләп тәхәрсы, ширн Сүмәтвош хүл велпәс тәхи пида кәрәтса. Ин щи пурайн Сүмәтвош хүл велпәс тәхийн вет тәхи вәс: Сүмәтвош, Устрём, Полнават, Касум па Игри.

1942-мит олн Сүмәтвошн «Консервстеклотара» тынәң кев завод хот омәсты питсы. 1955-мит олн хүл велты вәр тәты Министерства па «Ас хүл» тәхи вулаң нәпек ширн, Сүмәтвош хүл завод па тынәң кев завод хуша «Усть – Сосьвинской хүл комбинат» вәрсы. Әхәт Сүмәтвош хүл велпәс комбината йис. Сүмәтвош хүл велпәс комбинат хуша арсыр өпләң хүләң ләтута тәрсыйт.

1992-мит ол ван хәтлүп тылдәш 1-мит хәтлән Сүмәтвош хүл велпәс комбинат па йилпа «Увас хүл» нәмн пунса. 1994-мит олн тәм хүл комбинат нәпекәт архива мәсыйт, ин щата шавиман вәлләт.

Хәнты Вулаң лаъ турайн Сүмәтвош хүл велпас өпләң ләтут вәрты комбинат лаъясты ёха яма нәтәс. Ар хәннәхә вән па ай ёх щата лаъ вәлүм турайн рәпитсәт, катлум хүләт щив мәсат.



▲ Сүмәтвош хүл вүты тәхи рыпакат, 1970 ол. Район архив эвәлт вүюм хур

## Сүмәтвош хүл вүты тәхи



▲ «Сибирская рыба» тәхи. Л. Гурьева вәрум хур

Ин 1990-мит ол вәлүм турайн рәпитум шуши ёх унтасн хүл велпәс комбинат яма рәпитсәт. Щи турайн ар хүл холпитсәт, 30-кәм мултас нәмпи консерва хушапәт өсәлсәт, и тәл 2,5-кәм ут тыныты щира вәрсәт. Сыр-сыр өпләң ләтут, арсыр хүл карты хушапәт щи турайн өсәлсәт. Щата хүл велпәсләты 5-кәм тәхи вәс, әхәт щи юканы күзнең хот, холуп ләштәтты тәхи тайсәт, ар вән карты хоп, муй арат плашкоут, сыр-сыр хүл ләштәтты хәлум хот, ёңк потум хот вәс. Щата иса Сүмәтвош 1,5 щурәскем

хәннәхә рәпитсәт. Щи хәйт па нәңәт ар ол тәса па түңцирәна сыр-сыр хүл ләтута-пурмасәт вәрсәт.

Ин тәм 2018-мит олн щи хүл тәхи ләп тәхәрсы. Елды вантты ки, Сүмәтвошевн айлат ёха тәм рәпитеттә тәхи ищи шенк мосас. Ин округ кәща хә па правительства кәшайт щи тәхи йира вүсәт. Мосән, хәнты щи вулаң тәхи йилпа рәпитеттә олңитәл.

Путэр хәншаш:  
**Светлана Новьюхова**

**Ханты ясанг**  
(Хантыйское слово)  
№14 (3650), 25.07.2024

**Соучредители**  
Дума, Правительство  
Ханты-Мансийского  
автономного округа – Югры

**Издатель**  
Департамент внутренней  
политики  
ХМАО-Югры

**Редакция**  
ВРИО  
главного редактора –  
**Рагимова Н.В.**

Телефон (3467) 33-24-02

Ответственный секретарь –  
**Вах Н.И.**

Телефон (3467) 33-24-02

**Адрес редакции и издателя:**

628011, г. Ханты-Мансийск,  
ул. Комсомольская, 31  
тел./факс (3467) 33-17-52

**E-mail:** [gazeta@khanty-yasang.ru](mailto:gazeta@khanty-yasang.ru)

Газета размещена на сайте  
[www.khanty-yasang.ru](http://www.khanty-yasang.ru)

**Отпечатано:**

ООО «Новости Югры-  
Производство» г. Сургут,  
ул. Маяковского, 14.

**Индексы 04393, 54393**

Тираж 2166 экз.

Заказ 2973

Цена свободная

Газета  
зарегистрирована  
Управлением Федеральной  
службы по надзору в  
сфере связи,  
информационных технологий  
и массовых коммуникаций по

Тюменской области,  
ХМАО-Югре и ЯНАО.

**12+**

Свидетельство о регистрации  
ПИ №ТУ 72-00796  
от 23 января 2013 г.

Мнение авторов публикаций  
не обязательно отражает  
точку зрения редакции.